

沖繩4/5天度假之旅 AJWKA04N/05N

保證入住沖繩高級海灘度假酒店、「全球最大水族館之一」海洋博公園、海鹽工場見學(造鹽體驗及品嚐海鹽雪糕)、萬座毛海岸、北谷町~美國村購物《10月1日起出發適用》



高級海灘度假酒店

保證入住高級海灘度假酒店

- 保證入住1晚高級海灘度假酒店，環境優美，並可盡情享受酒店設施。
- 特別安排入住2晚(AJWKA04N)/3晚(AJWKA05N)那霸市酒店，方便行街購物，絕非一般之商務酒店。

特色美食

- 享用沖繩著名琉球料理+表演(AJWKA05N適用)、著名黑豚鍋、日式燒烤任食放題及酒店豐富晚餐。

特色觀光

- 沖繩自然奇觀~萬座毛海岸：
萬座毛是處於海岸峭壁的著名風景名勝，有著如鼻子般形狀的巨石，風景秀麗，是電影「戀戰沖繩」拍攝地。
- 名護菠蘿園(乘可愛菠蘿造形車)：
以沖繩的特產菠蘿為主題的園區，搭乘菠蘿造型的遊園車就可以環遊園內的菠蘿園及亞熱帶植物。製酒工廠中可以參觀菠蘿酒製造的過程，也可以立即試飲酒品，更有新鮮的菠蘿試吃！



守禮門

購物大全

- 暢遊美國村、那霸國際通，一條街便可買齊所有手信。

水中潛望觀光船 Marine Star

是沖繩最著名的半潛水式觀光船，船隻於清澈透明的海面上航行，到達海底世界最美的地方，客人所乘坐的船艙會像電梯一般往水中下降，客人可從四周的玻璃窗，觀賞瑰麗珊瑚及七彩魚群美景。(5天團費用已包)



「全球最大水族館之一」海洋博公園

重本包全球最大海洋世界之一『海洋博公園』及園內「美麗海水族館」之昂貴入場費，於高10米、寬35米、長27米之巨型魚缸觀賞豐富海洋生物及精彩有趣的海豚表演，盡情投入沖繩海洋世界！



海鹽工場見學(包造鹽體驗)

沖繩的海水清澈透藍，令沖繩的海鹽遠近馳名，不但味道好，含礦物質豐富，更被喻為是沖繩最具特色的土產。(客人更可免費品嚐海鹽雪糕，每位一杯)



沖繩4天度假之旅(AJWKA04N適用)：

Day 1

香港→那霸空港(沖繩)—泡盛酒藏見學(品嚐沖繩名酒)*—沙灘度假酒店

*如遇酒廠休館，則改為前往「波之上神宮」。

Day 2

電影《戀戰沖繩》拍攝地~萬座毛海岸—「全球最大水族館之一」海洋博公園(重本包入場、觀賞有趣海豚劇場)—名護菠蘿園(包入場及重本安排乘坐超可愛菠蘿造型車遊園)

· **海洋博公園**：建於1975年舉辦沖繩國際海洋博覽會的舊址上，佔地70萬平方米。寬闊的園內可使用電動巴士代步，主要景區有精彩有趣的『海豚劇場(包入場)』、飼養了二百多種魚類的『美麗海水族館』(重本包入場)、『海洋文化館』(可自行購票入場約¥170)、『熱帶夢幻中心』、『植物園』等(部份展覽館須自行購票入場)。有興趣可走到景觀優美的「綠寶石海灘」拍照留念。



那霸國際通

Day 3

首里城公園—守禮門—海鹽工場見學(包造鹽體驗及品嚐海鹽雪糕)—北谷町~美國村購物

· **守禮門**：是當時為迎接中國前來冊封使節而建造的，同時也是觀光客最喜歡拍照留念之處。(客人可自行購票進入正殿參觀，費用約¥800)



沖繩特色美食

Day 4

水中潛望觀光船Marine Star#(自費)—國際通購物街—那霸空港→香港

· **那霸國際通**：街道上林立著百貨公司、飯店、餐廳、娛樂場所及各種工藝禮品店，一條街便可以買齊所有手信。

水中潛望觀光船Marine Star，是沖繩最著名的半潛水式觀光船，船隻於清澈透明的海面上航行，到達海底世界最美的地方，客人所乘坐的船艙會像電梯一般往水中下降，客人可從四周的玻璃窗，觀賞瑰麗珊瑚及七彩魚群美景。(自費約¥2700)

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿酒店
1		航機上	酒店豐富晚餐	Kariyushi/Rizzan Sea-Park/Sun Marina/Moon Beach/Kise Beach Palace/Alivila/Laguna高級沙灘酒店或同級
2	酒店內	沖繩料理	著名黑豚鍋	那霸Nahana/Nest/Miyako/Royal Orion/Grand/Pacific/
3	酒店內	/	/	Loisir/Urban/Daiichi/Mercure/New Okinawa/Ocean/東急REI/Resonex酒店#或同級
4	酒店內	日式燒烤任食放題	航機上	

· 如遇酒店房間客滿，本社將安排同級或更好之酒店 #如遇旺季酒店客滿，那霸酒店將有機會安排分開入住

註：

- 細心提示：客人參與各項水上活動前，應衡量個人身體狀況，以及當時的天氣和水面情況，以評估應否參與，並遵照一切安全守則，以保障自身安全。
- 凡單人或單數(如三人)報名者(佔房人數計算)，在出發前若未能安排與同性團友同房，則有機會被安排入住3人房，加床形式由酒店安排，如客人不願意入住3人房，則需補回單人房附加費，敬請留意！
- 凡單人報名，不論男、女需先補回單人房附加費，如出發前可安排同性團友同房，則退回費用。
- 旅行團服務費屬建議性質。
- 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團前個別向團友收取。每位全程合共(港幣)：\$480。團隊人數25人或以上，將設領隊及當地導遊，團隊人數24人或以下，將設1位領隊兼任導遊(Escort Guide)。
- 確實團費均以報團當時為準，旺季加幅另行通知。
- 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
- 客人凡參加此團必須於報名時購買或具備綜合旅遊保險。
- 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
- 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排為準，如有調動，恕不另行通知。
- 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
- 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁，並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
- 根據香港旅遊業議會關於「會員因迫不得已理由而取消旅行團」的第二百二十三號指引，旅行社如因「迫不得已理由」取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣\$300；有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆為準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
- 以上圖片僅供參考，一切以實物為準。

航班資料→

· 選乘港龍航空(KA)/香港航空(HX)客機，直航往返
去程：香港→沖繩 約上午0725-1305起飛
回程：沖繩→香港 約下午1340-1925抵港

· 航班資料最後以航空公司公佈為準。
· 香港航空(HX)不設延期停留服務。
· 延期停留附加費會視乎航空公司浮動而調整，有關費用及該申請之確認與否，最終以航空公司資料為準。

沖繩5天度假之旅(AJWKA05N適用)：

Day 1

香港→那霸空港(沖繩)—泡盛酒藏見學(品嚐沖繩名酒)*—沙灘度假酒店

*如遇酒廠休館，則改為前往「波之上神宮」。

Day 2

電影《戀戰沖繩》拍攝地~萬座毛海岸—名護菠蘿園(包入場及重本安排乘坐超可愛菠蘿造型車遊園)—「全球最大水族館之一」海洋博公園(重本包入場、觀賞有趣海豚劇場)



沖繩特色手信

Day 3

水中潛望觀光船Marine Star(費用全包)(註2)—Ashibinaa Outlet Mall—海鹽工場見學(包造鹽體驗及品嚐海鹽雪糕)—北谷町~美國村購物

Day 4

全日自由活動：包單軌車全日票，可代團友安排自駕租車

Day 5

首里城公園—守禮門#—國際通購物街—那霸空港→香港

#客人可自行購票進入正殿參觀，費用約¥800。



名護菠蘿園

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿酒店
1		航機上	酒店豐富晚餐	Kariyushi/Rizzan Sea-Park/Sun Marina/Moon Beach/Kise Beach Palace/Alivila/Laguna高級沙灘酒店或同級
2	酒店內	/	琉球料理+表演	那霸Nahana/Nest/Miyako/Royal Orion/Grand/Pacific/Loisir/Urban/Daiichi/Double Tree/Mercure/Ocean/New Okinawa/東急REI/Resonex酒店#或同級
3	酒店內	沖繩料理	著名黑豚鍋	
4	酒店內	/	/	
5	酒店內	日式燒烤放題	航機上	

· 如遇酒店房間客滿，本社將安排同級或更好之酒店

#如遇旺季酒店將有機會安排分開入住

註：

- 細心提示：客人參與各項水上活動前，應衡量個人身體狀況，以及當時的天氣和水面情況，以評估應否參與，並遵照一切安全守則，以保障自身安全。
- 如因天氣關係而未能乘坐水中潛望觀光船，本社將安排前往別的「水中觀光船」。如各設施均無法安排，將改為前往沖繩琉球文化王國(玉泉洞鐘乳石奇觀、太鼓表演)。
- 凡單人或單數(如三人)報名者(估房人數計算)，在出發前若未能安排與同性團友同房，則有機會被安排入住3人房，加床形式由酒店安排，如客人不願意入住3人房，則需補回單人房附加費，敬請留意！
- 凡單人報名，不論男、女需先補回單人房附加費，如出發前可安排同性團友同房，則退回費用。
- 旅行團服務費屬建議性質。
- 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團前個別向團友收取。每位全程合共(港幣)：\$600。團隊人數25人或以上，將設領隊及當地導遊，團隊人數24人或以下，將設1位領隊兼任導遊(Escort Guide)。
- 確實團費均以報團當時為準，旺季加幅另行通知。
- 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
- 客人凡參加此團必須於報名時購買或具備綜合旅遊保險。
- 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
- 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排為準，如有調動，恕不另行通知。
- 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
- 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁，並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
- 根據香港旅遊業議會關於「會員因迫不得已理由而取消旅行團」的第二百二十三號指引，旅行社如因「迫不得已理由」取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣\$300；有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆為準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
- 以上圖片僅供參考，一切以實物為準。

航班資料→

- 選乘港龍航空(KA)/香港航空(HX)客機，直航往返
去程：香港→沖繩 約上午0725-1305起飛
回程：沖繩→香港 約下午1340-1925抵港

- 航班資料最後以航空公司宣佈為準。
- 香港航空(HX)不設延期停留服務。
- 延期停留附加費會視乎航空公司浮動而調整，有關費用及該申請之確認與否，最終以航空公司資料為準。

沖繩【自費項目表】

地區	項目名稱及內容	活動時間 (約)	安排時間 (約)	交通時間 (約)	成行人數	每位收費(日元)		不參加客人之安排
						成人	小童(2-11歲)	
沖繩	Marine Star 著名半潛水式觀光船，船艙像電梯一般下降於水中，觀賞瑰麗珊瑚和七彩魚群美景。	50分鐘	到達該地區期間進行	20分鐘	8人或以上	6歲以上 ¥2,700	2-5歲 -	於酒店內享用娛樂設施 /國際通自由購物
	自駕租車 ~ 4人一車(S等級)(中英文GPS系統建議於出發前申請) ~ 建議自駕租車客人須於出發前7個工作天於分行付款確實預訂(租車供應需視乎租車公司安排而定) ~ 車內嚴禁吸煙，客人敬請留意。 ~ 22/12-2/1, 8/3-30/3, 26/4-6/5 期間出發，不接受租車申請，敬請留意。	早上 9:00 至 晚上 6:00	到達該地區期間進行	15分鐘	1人或以上	¥5,200 起 (包保險) ¥5,700 起 (包保險) 7/7-22/9, 26/1-9/3 期間出發適用		全日自由活動
	觀鯨之旅 (1月至3月下旬出發適用) 安排酒店接送及乘觀鯨船出海追蹤及觀賞鯨魚 ~ 出發當日有機會因天氣不穩而取消 ~ 三歲或以下小童及孕婦不接受參加 ~ 請自備禦寒防水衣物	2-3小時	到達該地區期間進行	15分鐘	1人或以上	¥4,200 (12歲或以上適用)	¥3,200 (4-11歲適用)	於附近商場自由活動
	沖繩一天遊 沖繩文化村、玉泉洞(包入場)、平和祈念公園、單軌電車(包車票)	8小時	到達該地區期間進行	30分鐘	15人或以上	¥5,000		全日自由活動

項目名稱	內容	每位收費(日元)	
		成人	小童(2-11歲)
神戶牛	A級牛扒 (約180g)	¥6,500	
	A級牛柳 (約180g)	¥6,500	
	AA級牛扒 (約180g)	¥10,800	
	AA級牛柳 (約180g)	¥10,800	
松阪牛	A4-A5級牛扒 (約180g)	¥13,000	
	A4-A5級牛柳 (約180g)	¥13,000	
神戶牛/松阪牛 Shabu Shabu	約300g	¥10,800	
鹿兒島黑豚肉	一塊(約200g)	¥5,000	
本部牛/石垣牛/十勝牛	約180g	¥6,500-¥8,800	
魚生船	富士山溫泉區/河口湖區/山中湖區/石和溫泉區新鮮魚生船	約¥23,000-¥24,000 (大船) 約¥13,000-¥15,000 (小船)	
	關西區新鮮魚生船(本州團隊適用)	¥8,000-¥13,000 (小船)	
	新鮮魚生船(各類鮮魚、海產、新鮮刺身)(北海道團隊適用)	¥8,000-¥10,000	
小魚生船	時令刺身(九州及沖繩團隊適用)	¥8,800-¥13,000	
河豚刺身	餐廳內享用一盒(約70g)(沖繩團隊適用)	¥7,500	
日本鮮鮑魚	約180-220g	¥6,500	
	約230-250g	¥8,800	
北海道雪場蟹	凍食北海道雪場蟹(約1-2kg)(北海道團隊適用)	¥12,000/kg	
北海道毛蟹	凍食北海道毛蟹(約500g)(北海道團隊適用)	¥9,000	
北海道冰鮮帶子	一盒(約1kg)(北海道團隊適用)	¥8,400	
牡丹蝦	約500g	¥7,800	
海膽	一盒(北海道團隊只限於餐廳內享用)	¥6,500-¥8,800	
吞拿魚腩	約150g	¥5,000	
鮮帶子+牡丹蝦(拼盤)	2人份量	¥4,500	
喜知次魚	鹽燒原條喜知次魚	¥9,000-¥9,500	

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。